VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS

	AOI BEIN GEBIET E	ALIM VECENO				
BsL	Absender: INTERNATIONALE RECHERCHENBEHÖRDE An SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT Postfach 22 16 34 CT IPS AM Mch P D-80506 München GERMANY rec. DEC 1 3 2004 IR LUI - 12 16 time limit	PCT MITTEILUNG ÜBER DIE ÜBERMITTLUNG DES INTERNATIONALEN RECHERCHENBERICHTS UND DES SCHRIFTLICHEN BESCHEIDS DER INTERNATIONALEN RECHERCHENBEHÖRDE ODER DER ERKLÄRUNG (Regel 44.1 PCT)				
		Absendedatum (Tag/Monat/Jahr) 14/12/2004				
	Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts 2003P08875WO	WEITERES VORGEHEN slehe Punkte 1 und 4 unten				
()11	Internationales Aktenzeichen PCT/EP2004/052130	Internationales Anmeldedatum (Tag/Monat/Jahr) 10/09/2004				
リープ	Anmelder SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT					
	Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß der Internationale Recherchenbericht und der schniftliche Bescheid der Internationalen Recherchenbehörde erstellt wurden und ihm hiermit übermittelt werden. Einreichung von Änderungen und einer Erklärung nach Artikel 19: Der Anmelder kann auf elgenen Wunsch die Ansprüche der internationalen Anmeldung ändern (slehe Regel 46): Bis wann sind Änderungen einzureichen? Die Frist zur Einreichung solcher Änderungen beträgt üblicherweise zwei Monate ab der Übermittiung des internationalen Recherchenberichts. Wo sind Änderungen einzureichen? Unmittelbar beim Internationalen Büro der WIPO, 34, chemin des Colombettes, CH–1211 Genf 20,Telefaxmr.: (41–22) 740.14.3. Nähere Hinweise sind den Anmerkungen auf dem Belblatt zu entnehmen. 2. Dem Anmelder wird mitgeteilt, daß kein internationaler Recherchenbericht erstellt wird und daß ihm hiermit die Erklärung nach Artikel 17 (2) a) sowie der schniftliche Bescheid der Internationalen Recherchenberöde übermittelt werden. 3. Hinsichtlich des Widerspruchs gegen die Entrichtung einer zusätzlichen Gebühr (zusätzlicher Gebühren) nach Regel 40.2 widem Anmelder mitgeteilt, daß der Widerspruch und die Entscheldung hierüber zusammen mit seinem Antrag auf Übermittiung des Wortlauts sowohl des Widerspruchs als auch der Entscheldung hierüber zusammen mit seinem Antrag auf Übermittiung des Wortlauts sowohl des Widerspruchs als auch der Entscheldung hierüber an die Bestimmungsämter dem Internationalen Büro übermittelt worder sind.					
	Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentiaan 2 NL-2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040 Fax: (+31-70) 340-3016	Bevollmächtigter Bediensteter Laurent Fanuel				

Formblatt PCT/ISA/220 (Januar 2004)

(Siehe Anmerkungen auf Beiblatt)

ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220

Diese Anmerkungen sollen grundlegende Hinweise zur Einreichung von Änderungen gemäß Artikel 19 geben. Diesen Anmerkungen liegen die Erfordernisse des Vertregs über die internationale Zusammenarbeit auf dem Gebiet des Patentwesens (PCT), der Ausführungsordnung und der Verwaltungsrichtlinien zu diesem Vertrag zugrunde. Bei Abweichungen zwischen diesen Anmerkungen und obengenennten Texten sind letztere maßgebend. Nähere Einzelheiten sind dem PCT-Leitfaden für Anmelder, einer Veröffentlichung der WIPO, zu entnehmen.

Die in diesen Anmerkungen verwendeten Begriffe "Artikel", "Regel" und "Abschnitt" beziehen sich jeweils auf die Bestimmungen des PCT-Vertrags, der PCT-Ausführungsordnung bzw. der PCT-Verwaltungsrichtlinien.

HINWEISE ZU ÄNDERUNGEN GEMÄSS ARTIKEL 19

Nech Erhalt des internationalen Recherchenberichts hat der Anmelder die Möglichkeit, einmal die Ansprüche der internetionalen Anmeldung zu ändem. Es ist jedoch zu betonen, daß, da alle Teile der internationalen Anmeldung (Ansprüche, Beschreibung und Zeichnungen) während des internationalen vorläufigen Prüfungsverfahrens geändert werden können, normalerweise keine Notwendigkeit besteht, Anderungen der Ansprüche nach Artikel 19 einzureichen, außer wenn der Anmelder z.B. zum Zwecke eines vorläufigen Schutzes die Veröffentlichung dieser Ansprüche wünscht oder ein anderer Grund für eine Änderung der Ansprüche vor ihrer internationelen Veröffentlichung vorliegt. Weiterhin ist zu beachten, daß ein vorläufiger Schutz nur in einigen Staaten erhältlich ist.

Welche Teile der Internationalen Anmeldung können geändert werden?

Im Rahmen von Artikel 19 können nur die Ansprüche geändert werden.

In der internetionalen Phase können die Ansprüche auch nech Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert (oder nochmals geändert) werden. Die Beschreibung und die Zeichnungen können nur nach Artikel 34 vor der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragten Behörde geändert werden.

Beim Eintritt in die nationale Phase können alle Teile der internationalen Anmeldung nech Artikel 28 oder gegebenenfalls Artikel 41 geändert werden.

Bis wann sind Änderungen einzureichen?

Innerhalb von zwei Monaten ab der Übermittlung des internationalen Recherchenberichts oder innerhelb von sechzehn Monaten ab dem Prioritätsdatum, je nachdem, welche Frist später abläuft. Die Änderungen gelten jedoch als rechtzeitig eingereicht, wenn sie dem Internationalen Büro nach Ablauf der meßgebenden Frist, aber noch vor Abschluß der technischen Vorbereitungen für die internationale Veröffentlichung (Regel 46.1) zugehen.

Wo sind die Änderungen nicht ein zureichen?

Die Änderungen k\u00f6nnen nur beim Internationalen B\u00fcro, nicht aber beim Anmeldeamt oder der Internationalen Recherchenbeh\u00f6rde eingereicht werden (Regel 46.2).

Falls ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung eingereicht wurde/wird, siehe unten.

in welcher Form können Änderungen erfolgen?

Eine Änderung kann erfolgen durch Streichung eines oder mehrerer ganzer Ansprüche, durch Hinzufügung eines oder mehrerer neuer Ansprüche oder durch Änderung des Wortlauts eines oder mehrerer Ansprüche in der eingereichten Fassung.

Für jedes Anspruchsblatt, das sich aufgrund einer oder mehrerer Änderungen von dem ursprünglich eingereichten Blatt unterscheidet, ist ein Ersatzblatt einzurelchen.

Alle Ansprüche, die auf einem Ersatzblatt erscheinen, sind mit arabischen Ziffern zu numerieren. Wird ein Ansprüch gestrichen, so brauchen, die anderen Ansprüche nicht neu numeriert zu werden. Im Fall einer Neunumerierung sind die Ansprüche fortlaufend zu numerieren (Verwaltungsrichtlinien, Absohnitt 205 b)).

Die Änderungen sind in der Sprache abzufassen, in der dieinternationale Anmeidung veröffentlicht wird.

Weiche Unterlagen sind den Änderungen beizufügen?

Begleitschreiben (Abschnitt 205 b)):

Die Änderungen sind mit einem Begleitschreiben einzureichen.

Das Begleitschreiben wird nicht zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht. Es ist nicht zu verwechseln mit der "Erklärung nach Artikel 19(1)" (siehe unten, "Erklärung nech Artikel 19(1)").

Das Begieltschreiben ist nach Wahi des Anmeiders in englischer oder französischer Sprache abzufassen. Bei englischsprachigen internationalen Anmeidungen ist das Begieltschreiben aber ebenfatis in englischer, bei französischsprachigen internationalen Anmeidungen in französischer Sprache abzufassen.

Anmerkungen zu Formblatt PCT/ISA/220 (Blatt 1) (Januar 1994)

ANMERKUNGEN ZU FORMBLATT PCT/ISA/220 (Fortsetzung)

Im Begleitschreiben sind die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Fassung und den geänderten Ansprüchen anzugeben. So ist insbesondere zu jedem Ansprüch in der internationalen Anmeldung anzugeben (gleichlautende Angaben zu verschiedenen Ansprüchen können zusammengefaßt werden), ob

- i) der Anspruch unverändert ist;
- ii) der Anspruch gestrichen worden ist;
- iii) der Anspruch neu ist;
- iv) der Anspruch einen oder mehrere Ansprüche in der eingereichten Fassung ersetzt;
- v) der Anspruch auf die Teilung eines Anspruchs in der eingereichten Fassung zurückzuführen ist.

Im folgenden sind Beispiele angegeben, wie Änderungen im Begleitschreiben zu erläutern sind:

- [Wenn anstelle von ursprünglich 48 Ansprüchen nach der Änderung einiger Ansprüche 51 Ansprüche existieren]:
 "Dis Ansprüche 1 bis 29, 31, 32, 34, 35, 37 bis 48 werden durch geänderte Ansprüche gleicher Numerierung ersetzt; Ansprüche 30, 33 und 36 unverändert; neue Ansprüche 49 bis 51 hinzugefügt."
- [Wenn anstelle von ursprünglich 15 Ansprüchen nach der Änderung aller Ansprüche 11 Ansprüche existieren]:
 "Geänderte Ansprüche 1 bis 11 treten an die Stelle der Ansprüche 1 bis 15."
- 3. [Wenn ursprünglich 14 Ansprüche existierten und die Änderungen darin bestehen, daß einige Ansprüche gestrichen werden und neue Ansprüche hinzugefügt werden]: Ansprüche 1 bis 6 und 14 unverändert; Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt. "Oder" Ansprüche 7 bis 13 gestrichen; neue Ansprüche 15, 16 und 17 hinzugefügt; alle übrigen Ansprüche unverändert."
- 4. [Wenn verschiedene Arten von Änderungen durchgeführt werden]: "Ansprüche 1-10 unverändert; Ansprüche 11 bis 13, 18 und 19 gestrichen; Ansprüche 14, 15 und 16 durch geänderten Ansprüch 14 ersetzt; Ansprüch 17 in geänderte Ansprüche 15, 16 und 17 unterteilt; neue Ansprüche 20 und 21 hinzugefügt."

"Erklärung nach Artikel 19(1)" (Regel 46.4)

Den Änderungen kann eine Erldärung beigefügt werden, mit der die Änderungen erläutert und ihre Auswirkungen auf die Beschreibung und die Zeichnungen dargelegt werden (die nicht nach Artikel 19 (1) geändert werden können).

Die Erklärung wird zusammen mit der internationalen Anmeldung und den geänderten Ansprüchen veröffentlicht.

Sie ist in der Sprache abzufassen, in der die internationalen Anmeidung veröffentlicht wird.

Sie muß kurz gehalten sein und darf, wenn in englischer Sprache abgefaßt oder ins Englische übersetzt, nicht mehr als 500 Wörter umfassen

Die Erklärung ist nicht zu verwechseln mit dem Begleitschreiben, das auf die Unterschiede zwischen den Ansprüchen in der eingereichten Faseung und den geänderten Ansprüchen hinweist, und ersetzt letzteres nicht. Sie ist auf einem gesonderten Blatt einzureichen und in der Überschnift als solche zu kennzeichnen, vorzugsweise mit den Worten "Erklärung nach Artikel 19 (1)".

Die Erklärung darf keine herabsetzenden Außerungen über den inter nationalen Recherchenbericht oder die Bedeutung von in dem Bericht angeführten Veröffentlichungen enthalten. Sie darf auf Im internationalen Recherchenbericht angeführte Veröffentlichungen, die sich auf einen bestimmten Anspruch beziehen, nur Im Zusammenhang mit einer Änderung dieses Anspruchs Bezug nehmen.

Auswirkungen eines bereits gesteilten Antrags auf Internationalevorläufige Prüfung

lst zum Zeitpunkt der Einreichung von Änderungen nach Artikel 19 bereits ein Antrag auf internationale vorläufige Prüfung gestellt worden, so sollte der Anmelder in seinem Interesse gleichzeitig mit der Einreichung der Änderungen beim Internation alen Büro auch eine Kopie der Änderungen bei der mit der internationalen vorläufigen Prüfung beauftragen Behörde einreichen (slehe Regel 62.2 s), erster Satz).

Auswirkungen von Änderungen hinsichtlich der Übersetzung derinternationalen Anmeldung beim Eintritt in die nationale Phase

Der Anmelder wird darauf hingewiesen, daß bei Eintritt in die nationale Phase möglicherweise anstatt oder zusätzlich zu der Übersetzung der Ansprüche in der eingereichten Fassung eine Übersetzung der nach Artikel 19 geänderten Ansprüche an die bestimmten/ausgewählten Ämter zu übermittein ist.

Nähere Einzelheiten über die Erfordernisse jedes bestimmten/ausgewählten Amts sind Band II des PCT-Leitfadene für Anmelder zu entnehmen.

PATENT COOPERATION TREATY

PCT

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

(Artikel 18 sowie Regeln 43 und 44 PCT)

Aktenzeichen des Anmelders oder Anwalts	WEITERES	siehe Formbiatt PCT/ISA/220 sowie, soweit
2003P08875WO	VORGEHEN	zutreffend, nachstehender Punkt 5
Internationales Aktenzeichen	internationales Anmeidedatum (Tag/Monat/Jahr)	(Frühestes) Prioritätsdatum (Tag/Monat/Jahr)
PCT/EP2004/052130	10/09/2004	12/09/2003
Anmelder		
SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT		
Dieser Internationale Recherchenbericht wur Artikel 18 übermittelt. Eine Kopie wird dem in		erchenbehörde erstellt und wird dem Anmelder gemäß
Dieser internationale Recherchenbericht um	faßt insgesamt4	Biätter.
X Darüber hinaus liegt Ihrn jew	elis eine Kopie der in diesem Ber	icht genannten Unterlagen zum Stand der Technik bei.
1. Grundlage des Berichts		
		ndlage der Internationalen Anmeldung In der Sprache n Punkt nichts anderes angegeben ist.
Die Internationale Reinternationalen Anme	echerche ist auf der Grundlage ei eidung (Regel 23.1 b)) durchgefül	ner bei der Behörde eingereichten Übersetzung der nrt worden.
b. Hinsichtlich der in der interna	ationalen Anmeldung offenbarten	Nucleotid- und/oder Aminosäuresequenz slehe Feld Nr. 1.
2. Bestimmte Ansprüche hab	en sich als nicht recherchierba	r erwiesen (siehe Feld II).
3. Mangeinde Einheitlichkeit	der Erfindung (slehe Feld III).	
Hinsichtlich der Bezeichnung der Erfind	lung	
X wird der vom Anmelder einge	ereichte Wortlaut genehmigt.	
wurde der Wortlaut von der E	sehörde wie folgt festgesetzt:	
		·
5. Hinsichtlich der Zusammenfassung		
wird der vom Anmelder einge		
	rde innerhaib eines Monats nach	gegebenen Fassung von der Behörde festgesetzt. dem Datum der Absendung dieses internationalen
6. Hinsichtlich der Zeichnungen		
a. Ist folgende Abbildung der Zeichnun	gen mit der Zusammenfassung z	u veröffentlichen: Abb. Nr. 2,5
wle vom Anmelder vo	•	
wie von der Behörde	ausgewähit, weil der Anmeider s	elbst keine Abbildung vorgeschlagen hat.
X wle von der Behörde	ausgewählt, well diese Abbildung	dle Erfindung besser kennzelchnet.
b. wird kelne der Abbildungen n	nit der Zusammenfassung veröffe	ntlicht.

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP2004/052130

Feld Nr. IV	Wortlaut der Zusammenfassung (Fortsetzung von Punkt 5 auf Blatt 1)
į	
ĺ	
i 	
1	
•	
•	

Internationales Aktenzeichen

PCT/EP2004/052130 A. KLASSIFIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES IPK 7 F02M61/16 F02M51/06 Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPK B. RECHERCHIERTE GEBIETE Recherchierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) IPK 7 F02M Recherchierte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen Während der Internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe) EPO-Internal, PAJ, WPI Data C. ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN Kategorie® Bezelchnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile Betr. Anspruch Nr. PATENT ABSTRACTS OF JAPAN Α 1.16 Bd. 0101, Nr. 53 (M-484) 3. Juni 1986 (1986-06-03) & JP 61 008462 A (NIPPON JIDOSHA BUHIN SOGO KENKYUSHO KK). 16. Januar 1986 (1986-01-16) Zusammenfassung A DE 199 50 762 A (BOSCH GMBH ROBERT) 1,16 26. April 2001 (2001-04-26) Zusammenfassung; Abbildungen 1,2 A US 2002/139863 A1 (GOTTLIEB BERNHARD ET 1,16 AL) 3. Oktober 2002 (2002-10-03) Zusammenfassung: Abbildungen 1,2 Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu Siehe Anhang Patentfamilie entnehmen "T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondem nur zum Verständnis des der Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen 'A' Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist Erfindung zugrundellegenden Prinzips oder der ihr zugrundellegenden Theorie angegeben ist *E* älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem Internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden Veröffentlichung, die geelgnet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er-schelnen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichung dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist auscef0hrt) Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach "&" Veröffentlichung, die Mitglied derselben Patentfamille ist dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist Datum des Abschlusses der Internationalen Recherche Absendedatum des Internationalen Recherchenberichts 7. Dezember 2004 14/12/2004 Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Bevollmächtigter Bediensteter Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentiaan 2 Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016

Boye, M

Internationales Aktenzeichen
PCT/EP2004/052130

	POI/EF	2004/052130
	ung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	
egone°	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
	DE 199 29 589 A (AVL LIST GMBH) 13. Januar 2000 (2000-01-13) Zusammenfassung; Abbildung 2	1,16
	DE 198 26 341 A (BOSCH GMBH ROBERT) 16. Dezember 1999 (1999-12-16) Zusammenfassung; Abbildung 2	1,16
	EP 0 869 278 A (SIEMENS AG) 7. Oktober 1998 (1998-10-07) Zusammenfassung; Abbildung 1	1,16
	DE 101 62 250 A (BOSCH GMBH ROBERT) 3. Juli 2003 (2003-07-03) Zusammenfassung; Abbildung 1b	1,16
	EP 0 324 905 A (TOYOTA MOTOR CO LTD) 26. Juli 1989 (1989-07-26) Zusammenfassung; Abbildung 1	1,16
	US 2003/042325 A1 (D ARRIGO ANGELO) 6. März 2003 (2003-03-06) Zusammenfassung; Abbildungen 1,2	1,16
	•	
		9

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamille gehören

Internationales Aktenzeichen
PCT/EP2004/052130

Im Recherchent ngeführtes Patento		Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung
JP 610084	62 A	16-01-1986	KEII	NE		
DE 199507	62 A	26-04-2001	DE BR CN CZ WO EP	19950762 0007231 1327506 20012267 0129401 1144847	A T A3 A1 A1	26-04-2001 16-10-2001 19-12-2001 12-06-2002 26-04-2001 17-10-2001
		*	JP TW	2003512556 548373		02-04-2003 21-08-2003
US 2002139	9863 A1	03-10-2002	EP EP JP JP JP WO WO WO US US US	1325224 1325225 1325226 1325227 1325229 2004515672 2004511700 2004513278 2004514083 2004511701 0231344 0231345 0231346 0231347 0231349 2002134855 2002134851 2002047100 2002139864	A1 A1 A1 T T T T A1 A1 A1 A1 A1 A1	09-07-2003 09-07-2003 09-07-2003 09-07-2003 27-05-2004 15-04-2004 13-05-2004 15-04-2004 18-04-2002 18-04-2002 18-04-2002 18-04-2002 18-04-2002 26-09-2002 26-09-2002 25-04-2002 03-10-2002
DE 1992958	9 A	13-01-2000	AT DE	2962 19929589		26-07-1999 13-01-2000
DE 1982634	1 A	16-12-1999	DE WO	19826341 9966194		16-12-1999 23-12-1999
EP 0869278	A	07-10-1998	DE EP	59811027 0869278		29-04-2004 07-10-1998
DE 1016225	0 A	03-07-2003	DE WO EP US	10162250 03052260 1458971 2004118951	A1 A1	03-07-2003 26-06-2003 22-09-2004 24-06-2004
EP 0324905	A	26-07-1989	JP DE DE EP US	1187363 3876971 3876971 0324905 4909440	D1 T2 A1	26-07-1989 04-02-1993 13-05-1993 26-07-1989 20-03-1990
US 2003042	325 A1	06-03-2003	KEIN	E		

INT NATIONAL SEARCH REPORT

interna Application No
PCT/EP2004/052130

			101/212004/052130					
A. CLASSI IPC 7	FICATION OF SUBJECT MATTER F02M61/16 F02M51/06							
According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC								
	SEARCHED							
1PC /	ocumentation searched (diassification system followed by diassification F02M							
	tion searched other than minimum documentation to the extent that							
Electronia d	ata base consulted during the International search (name of data ba	ase and, where practicalt,	, search terms used)					
EPO-In	ternal, PAJ, WPI Data							
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT							
Category °	Citation of document, with indication, where eppropriate, of the re	levant passages	Relevant to claim No.					
А	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN vol. 0101, no. 53 (M-484), 3 June 1986 (1986-06-03) & JP 61 008462 A (NIPPON JIDOSHA SOGO KENKYUSHO KK), 16 January 1986 (1986-01-16) abstract	BUHIN	1,16					
A	DE 199 50 762 A (BOSCH GMBH ROBE 26 April 2001 (2001-04-26) abstract; figures 1,2	RT)	1,16					
A	US 2002/139863 A1 (GOTTLIEB BERNH AL) 3 October 2002 (2002-10-03) abstract; figures 1,2	HARD ET	1,16					
		-/						
		,						
X Furth	er documents are listed in the continuation of box C.	Patent family m	nembers ara listed in annex.					
 Special categories of cited documents: "A" document defining like general state of the art which is not considered to be of particular relevance "E" earlier document but published on or after the international filing date "L" document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cided to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) "O" document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means "P" document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed "But redocument published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but conflict with the application but of countries of the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skitled in like art. "But redocument published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but clied to understand the principle or theory underlying the invention of countries of particular relevance; the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document of particular relevance; the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination being obvious to a person skilled in like art. "B" document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed. "B" document member of the same petent family "B" document member of the same petent family 								
Date of the a	Date of the actual completion of the international search Date of mailing of the international search report							
_	7 December 2004 14/12/2004							
Name and m		Authorized officer						
	Name and mailing address of the ISA European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 apo ni, Fax: (+31-70) 340-3016 Authorized officer Boye, M							

INTENATIONAL SEARCH REPORT

Internal Application No
PCT/EP2004/052130

C.(Continua	ation) DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT	PCT/EP2004/052130		
ategory °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.		
A	DE 199 29 589 A (AVL LIST GMBH) 13 January 2000 (2000-01-13) abstract; figure 2	1,16		
A	DE 198 26 341 A (BOSCH GMBH ROBERT) 16 December 1999 (1999-12-16) abstract; figure 2	1,16		
A	EP 0 869 278 A (SIEMENS AG) 7 October 1998 (1998-10-07) abstract; figure 1	1,16		
4	DE 101 62 250 A (BOSCH GMBH ROBERT) 3 July 2003 (2003-07-03) abstract; figure 1b	1,16		
4	EP 0 324 905 A (TOYOTA MOTOR CO LTD) 26 July 1989 (1989-07-26) abstract; figure 1	1,16		
4	US 2003/042325 A1 (D ARRIGO ANGELO) 6 March 2003 (2003-03-06) abstract; figures 1,2	1,16		

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

	Internal and Application No
1	PCT/EP2004/052130
	101/21/2004/002130

	atent document d in search report		Publication date		Patent family member(s)		Publication date
JP	61008462	Α	16-01-1986	NONE			
DΕ	19950762	A	26-04-2001	DE	19950762	2 A1	26-04-2001
				BR	0007231		16-10-2001
				CN	1327506		19-12-2001
				ĊŻ	20012267		12-06-2002
				WO	0129401	Δ1	26-04-2001
				ËΡ	1144847		17-10-2001
				ĴΡ	2003512556		
				TW	548373		02-04-2003 21-08-2003
US	2002139863	A1	03-10-2002	 ЕР	1325224		09-07-2003
			10 LOOL	ĒΡ	1325225		09-07-2003
				ĒΡ	1325226		
				ΕP	1325227		09-07-2003
				ΕP	1325227		09-07-2003
				JP	2004515672		09-07-2003
							27-05-2004
				JP 10	2004511700		15-04-2004
				JP JP	2004513278		30-04-2004
					2004514083		13-05-2004
				JP	2004511701		15-04-2004
				MO	0231344		18-04-2002
				WO	0231345		18-04-2002
				MO	0231346		18-04-2002
				WO	0231347		18-0 4- 2002
				WO	0231349		18- 04- 2002
				US	2002134855		26-09-2002
				US	2002134851	A1	26-09-2002
				US	2002047100	AI	25-04-2002
				US 	2002139864	A1	03-10-2002
DE	19929589	Α	13-O1-2000	AT	2962		26-07-1999
				DE 	19929589 	A1 	13-01-2000
DE	19826341	Α	16- 1 2-1 9 99	DE	19826341		16-12-1999
				WO	9966194		23-12-1999
ΕP	0869278	Α	07 -1 0-1998	DE.	59811027	D1	29-04-2004
				EP	0869278		07-10-1998
DΕ	10162250	A	03-07-2003	DE	10162250	A1	03-07-2003
				WO	03052260	A1	26-06-2003
				EP	1458971		22-09-2004
				US	2004118951	A1	24-06-2004
EΡ	0324905	Α	26-07-1989	JP	1187363	Α	26-07-1989
				DE	3876971		04-02-1993
				DΕ	3876971		13-05-1993
				EP	0324905		26-07-1989
				US	4909440		20-03-1990
JS	2003042325	A1	06-03-2003	NONE			——————————————————————————————————————

Internat les Aktenzeichen
PCT/EP2004/052130

IPK 7	Fizierung des anmeldungsgegenstandes F02M61/16 F02M51/06		-
Nach der In	ternationalen Palentklassifikation (IPK) oder nach der nationalen Kla	ssifikation und der IPK	
	ACHIERTE GEBIETE		
Recherchle IPK 7	rter Mindestprüfstoff (Klassilikallonssystem und Klassifikationssymbo F02M	ole)	
Recherchle	rte aber nicht zum Minde stprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, so	owell diese unter die recherchlerten Gebiete	fallen
Während de	er Internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (N	lame der Datenbank und evil. verwendete :	Suchbegriffe)
EPO-In	ternal, PAJ, WPI Data		
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN		
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angab	e der in Betracht kommenden Teile	Betr, Anspruch Nr.
A	PATENT ABSTRACTS OF JAPAN Bd. 0101, Nr. 53 (M-484), 3. Juni 1986 (1986-06-03) & JP 61 008462 A (NIPPON JIDOSHA SOGO KENKYUSHO KK), 16. Januar 1986 (1986-01-16) Zusammenfassung	BUHIN	1,16
Α	DE 199 50 762 A (BOSCH GMBH ROBER 26. April 2001 (2001-04-26) Zusammenfassung; Abbildungen 1,2	RT)	1,16
A	US 2002/139863 A1 (GOTTLIEB BERNHAL) 3. Oktober 2002 (2002-10-03) Zusammenfassung; Abbildungen 1,2	IARD ET	1,16
	-		
X Weit	tere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu ehmen	X Slehe Anhang Patentfamilie	
"A" Veröffe aber n "E" älteree Anme! "L" Veröffen scheinn andere soil od ausgo "O" Veröffe eine B "P" Veröffe	ntlichung, die den aligerneinen Stand der Technik definiert, licht als besonders bedeutsam anzusehen ist Dokument, das jedoch erst am oder nach dem Internationalen (idedatum veröffentlicht worden ist nitichung, die geelgnei ist, einen Prioritätsanspruch zwelfelhaft ersen zu lassen, oder durch die dae Veröffentlichungsdatum einer an Im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden ist die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie	"T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem oder dem Prioritälsdatum veröffentlicht Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur Erfindung zugrundellegenden Prinzips Theorle angegeben ist "X" Veröffentlichung von besonderer Bedeu kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung von besonderer Bedeu kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betra verden, wenn die Veröffentlichung mit Veröffentlichung nich dieser Kategorie in diese Verbindung für einen Fachmann "&" Veröffentlichung, die Mitglied dersetben	worden ist und mit der zum Verständnis des der oder der ihr zugrundellegenden lung; die beanspruchte Erfindung hung nicht als neu oder auf chtel werden tung; die beanspruchte Erfindung eil beruhend betrachtet einer oder mehreren anderen Verbindung gebracht wird und nahellegend ist
	Abschlusses der Infernationalen Recherche . Dezember 2004	Absendedetum des Internationalen Red 14/12/2004	cherchenberichts
	Poslenschrift der Internationelen Recherchenbehörde Eurepäisches Palen tamt, P.B. 5818 Palentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswrijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (-31-70) 340-3016	Bevolmechtigter Bediensteter Boye, M	

Internat	les Aktenzeichen	
PCT/E	P2004/052130	

		PCT/EP2004/052130							
C.(Fortsetzung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN									
Kategorie°	Bezelchnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden T	elle Betr. Anspruch Nr.							
A	DE 199 29 589 A (AVL LIST GMBH) 13. Januar 2000 (2000-01-13) Zusammen fassung; Abbildung 2	1,16							
A	DE 198 26 341 A (BOSCH GMBH ROBERT) 16. Dezember 1999 (1999-12-16) Zusammen fassung; Abbildung 2	1,16							
A	EP 0 869 278 A (SIEMENS AG) 7. Oktober 1998 (1998-10-07) Zusammenfassung; Abbildung 1	1,16							
A	DE 101 62 250 A (BOSCH GMBH ROBERT) 3. Juli 2003 (2003-07-03) Zusammenfassung; Abbildung 1b	1,16							
A	EP 0 324 905 A (TOYOTA MOTOR CO LTD) 26. Juli 1989 (1989-07-26) Zusammen fassung; Abbildung 1	1,16							
A	US 2003/042325 A1 (D ARRIGO ANGELO) 6. März 2003 (2003-03-06) Zusammen fassung; Abbildungen 1,2	1,16							
									
	•								
		-							
	SA/210 (Forksetzing von Blett 2) (Januar 2004)								

Internation es Aktenzeichen
PCT/EP2004/052130

Im Recherchenbericht Datum der geführtes Patentdokument Veröffentlichung				Mitglied(er) der Patentfamille		Datum der Veröffentlichung		
JP	61008462	Α	16-01-1986	KEIN	E			
DE	19950762	Α	26-04-2001	DE	19950762	A1	26-04-2001	
				BR	0007231		16-10-2001	
				CN	1327506		19-12-2001	
				CZ	20012267		12-06-2002	
				WO	0129401	A1	26-04-2001	
				EP	1144847		17-10-2001	
				ĴΡ	2003512556		02-04-2003	
_				TW	548373		21-08-2003	
US	2002139863	A1	03-10-2002	EP	1325224	A1	09-07-2003	
				EΡ	1325225	A1	09-07-2003	
				EP	1325226		09-07-2003	
				EP	1325227		09-07-2003	
				EΡ	1325229		09-07-2003	
				JP	2004515672		27-05-2004	
				JΡ	2004511700	T	15-04-2004	
				JΡ	2004513278		30-04-2004	
				JP	2004514083		13-05-2004	
				JP	2004511701		15-04-2004	
				WO	0231344		18-04-2002	
				WO	0231345	A1	18-04-2002	
				WO	0231346	A1	18-04-2002	
				WO	0231347	A1	18-04-2002	
				MO	0231349	A1	18-04-2002	
				US	2002134855		26-09-2002	
				US	2002134851		26-09-2002	
				US	2002047100		25-04-2002	
				US	2002139864		03-10-2002	
DE	19929589	A	13-01-2000	AT	2962		26-07-1999	
				DE	19929589	A1	13-01-2000	
DE	19826341	Α	16-12 - 1999	DE	19826341		16-12-1999	
					9966194	A1 	23-12-1999	
ΕP	0869278	Α	07-10-1998	DE	59811027		29-04-2004	
				ЕР 	0869278 	A1 	07-10-1998	
DE	10162250	Α	03-07-2003	DE	10162250		03-07-2003	
				MO	03052260		26-06-2003	
				EP	1458971		22-09-2004	
				US 	2004118951 	A1	24-06-2004	
EP	0324905	Α	26-07-1989	JP	1187363		26-07-1989	
				DE	3876971		04-02-1993	
				DE	3876971		13-05-1993	
				EP	0324905		26-07-1989	
				US 	4909440 	A 	20-03-1990 	
US	2003042325	A1	06-03-2003	KEINE				